

Set auto Bluetooth Nokia cu afișaj CK-15W Ghid de utilizare și instalare

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Prin prezenta, firma NOKIA CORPORATION, declară că acest produs HF-15 este în conformitate cu cerințele esențiale și cu alte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE. Produsul este în conformitate cu limitele stabilite prin Directiva 2004/104/CE (modificare la Directiva 72/245/CEE), Anexa I, paragrafele 6.5, 6.6, 6.8 și 6.9. O copie a declarației de conformitate poate fi găsită pe pagina de Internet http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE1177

© 2007 Nokia. Toate drepturile rezervate.

Este interzisă reproducerea, transferul, distribuirea și stocarea unor părți sau a întregului conținut al acestui material fără permisiunea prealabilă a firmei Nokia.

Nokia, Nokia Connecting People și Navi sunt mărci comerciale sau mărci înregistrate ale Nokia Corporation. Alte nume de produse și de firme menționate aici pot fi nume comerciale sau mărci comerciale aparținând proprietarilor respectivi.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

Nokia duce o politică de dezvoltare continuă. Ca atare, Nokia își rezervă dreptul de a face modificări și îmbunătățiri oricărui produs descris în acest document fără notificare prealabilă.

În niciun caz Nokia nu va fi răspunzătoare pentru niciun fel de pierderi de informații sau de venituri sau pentru niciun fel de daune speciale, incidente, subsecvente sau indirecte, oricum s-ar fi produs.

Conținutul acestui document trebuie luat „ca atare”. Cu excepția cazurilor prevăzute de legea aplicabilă, niciun fel de garanții, explicite sau implicite, incluzând, dar fără a se limita la garanțiile implicite de vandabilitate și adecvare la un scop anume, nu se oferă în legătură cu acuratețea, corectitudinea sau conținutul acestui document. Nokia își rezervă dreptul de a modifica acest document sau de a-l retrage oricând fără notificare prealabilă.

Este posibil ca anumite produse să nu fie disponibile în zona dumneavoastră. Vă rugăm să consultați pentru aceasta cel mai apropiat dealer Nokia.

Schimbările sau modificările neautorizate ale acestui aparat pot anula dreptul utilizatorului de a utiliza acest aparat.

Specificații pentru export

Acest aparat poate conține piese, tehnologii sau programe ce pot face obiectul unor legi și reglementări privind exportul din SUA sau din alte țări. Este interzisă încălcarea legislației respective.

9200808/ Ediția 1 R0

Nokia Corporation
P.O.Box 226
FIN-00045 Nokia Group
Finland

Cuprins

Pentru siguranța Dvs.....	4	Expedierea tonurilor DTMF	17
Pornirea rapidă	5	4. Funcții de meniu	18
Consola de comandă	5	Contacte.....	18
Prima configurare.....	6	Căutarea unui contact.....	18
1. Introducere.....	7	Apelarea rapidă	18
Despre acest document	7	Copierea contactelor din	
Sistemul de comunicație		aparatur mobil în setul auto	19
radio Bluetooth	7	Registru apel.....	19
2. Pregătirea pentru		Setările Bluetooth	20
utilizare	9	Setările de afișaj.....	20
Componente.....	9	Alte setări	20
Consola de comandă.....	10	Resetarea setului auto.....	21
Afișajul și modul de așteptare.....	10	Depanarea.....	21
Parcursul meniurilor	11	5. Instalare	23
Pornirea sau oprirea		Informații referitoare	
setului auto	11	la siguranță	23
Pornirea.....	11	Instalarea setului auto într-un	
Oprirea.....	12	autovehicul.....	24
Prima utilizare	12	Unitate de lucru fără	
Asocierea și conectarea		comenzi manuale HF-15.....	25
setului auto	12	Consola de comandă CU-8.....	26
Conectarea manuală		Unitatea de afișaj SU-29	27
a setului auto	13	Difuzor SP-3	28
Conectarea automată		Microfon MP-2.....	28
a setului auto	14	Cablul de alimentare PCU-4	29
Deconectarea setului auto	14	Accesorii opționale	30
Ștergerea listei		Suportul de telefon mobil.....	30
de aparate asociate	14	Cuplorul de antenă	
3. Funcții de apel	15	și antena externă	31
Reglarea volumului difuzorului	15	Verificarea funcționării	
Efectuarea unui apel	15	setului auto	31
Apelare rapidă	16	Îngrijire și întreținere	32
Preluarea unui apel.....	16	Informații suplimentare	
Dezactivarea sau activarea		privind siguranța.....	33
microfonului.....	16		
Comutarea unui apel între			
setul auto și aparatul conectat	17		

Pentru siguranța Dvs.

Citiți aceste instrucțiuni simple. Nerespectarea acestor instrucțiuni poate fi periculoasă sau ilegală. Pentru informații suplimentare, citiți în întregime ghidul utilizatorului.

Aparatul Dvs. și accesoriile acestuia pot conține piese de mici dimensiuni. Nu le lăsați la îndemâna copiilor mici.



PORNIREA TELEFONULUI ÎN CONDIȚII DE SIGURANȚĂ

Nu porniți aparatul dacă folosirea telefoanelor mobile este interzisă sau dacă aceasta poate provoca interferențe sau pericole.



SIGURANȚA CIRCULAȚIEI - ÎNAINTE DE TOATE

Respectați toate legile locale. Păstrați-vă întotdeauna mâinile libere în timp ce conduceți un autovehicul. Prima grijă a Dvs. în timp ce conduceți un autovehicul trebuie să fie siguranța circulației.



INTERFERENȚE

Toate aparatele mobile pot intra în interferență, ceea ce le-ar putea afecta performanțele.



DECONECTAȚI LA ALIMENTAREA CU CARBURANȚI

Nu folosiți aparatul în stațiile de alimentare cu carburant. Nu-l folosiți în apropierea carburanților sau a substanțelor chimice.



DECONECTAȚI ÎN ZONE UNDE AU LOC EXPLOZII

Respectați toate restricțiile. Nu folosiți aparatul în zone unde au loc explozii.



SERVICE CALIFICAT

Instalarea și repararea acestui produs este permisă numai personalului calificat.



ACCESORII

Folosiți numai accesorii omologate. Nu conectați între ele produse incompatibile.



CONECTAREA LA ALTE ECHIPAMENTE

Când conectați la orice alt echipament, citiți manualul de utilizare al acestuia pentru instrucțiunile detaliate de siguranță. Nu conectați între ele produse incompatibile.

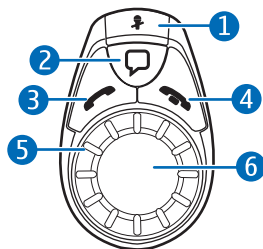
Pornirea rapidă

În această secțiune sunt descrise pe scurt funcțiile de bază ale setului auto. Pentru detalii, consultați secțiunile aferente din acest ghid.

Consola de comandă

Buton de dezactivare microfon (1)

- Apăsați pentru a seta volumul setului auto pe silențios în modul de așteptare sau la primirea unui apel.
- Apăsați pentru a dezactiva sau a activa microfonul în timpul unui apel.
- Apăsați și mențineți apăsat pentru a comuta un apel activ de pe setul auto pe aparatul mobil compatibil conectat la acesta.



Buton de apelare vocală (2)

- Apăsați pentru a activa apelarea vocală pe un aparat mobil compatibil, când nu există convorbiri active.

Buton de apelare (3)

- Apăsați pentru a efectua sau a prelua un apel sau pentru a comuta între un apel activ și un apel aflat în așteptare.
- Apăsați pentru a vizualiza lista ultimelor numere apelate în modul de așteptare.
- Apăsați de două ori pentru a reapela ultimul număr format în modul de așteptare.

Buton de terminare (4)

- Apăsați pentru a termina sau respinge un apel.
- Apăsați pentru a șterge un singur caracter când scrieți text sau numere.

- Apăsați pentru a reveni la nivelul anterior de meniu sau la ecranul anterior.
- Apăsați și mențineți apăsat pentru a reveni la modul de așteptare din funcțiile de meniu.
- Apăsați și mențineți apăsat pentru a porni sau a opri setul auto (dacă setul auto nu este conectat la sistemul de aprindere).

Indicator luminos (5)

Indică dacă setul auto este pornit.

Rotiță Navi™ (6)

- Rotiți spre stânga sau spre dreapta pentru a regla volumul în timpul unui apel sau pentru a parcurge diferitele liste.
- Rotiți spre stânga în modul de așteptare pentru a introduce un număr de telefon sau pentru a utiliza apelarea rapidă.
- Rotiți spre dreapta în modul de așteptare pentru a căuta un contact în [Contacte](#).
- Apăsați pentru a efectua funcția afișată în partea inferioară a ecranului.

■ Prima configurare

1. Porniți aparatul mobil și setul auto (consultați pag. 11).
2. Când vi se solicită selectarea unei limbi pentru textele de pe afișajul setului auto, răsușiți rotița Navi pentru a parcurge până la limba dorită și apăsați rotița Navi.
3. Activați funcția Bluetooth pe aparatul Dvs. mobil și asociați și conectați setul auto cu un aparat mobil compatibil, prin tehnologia radio Bluetooth.
4. Când vi se solicită copierea contactelor de pe aparatul mobil conectat în setul auto, răsușiți rotița Navi pentru a selecta [Da](#) și apăsați rotița Navi pentru a începe copierea. Dacă selectați [Nu](#), nu puteți utiliza contactele memorate pentru a efectua apeluri de pe setul auto.

1. Introducere

Cu Setul auto Bluetooth Nokia cu afișaj CK-15W puteți efectua și recepționa apeluri comod, fără comenzi manuale. Puteți, de asemenea, copia contacte de pe aparatul Dvs. mobil compatibil în setul auto și puteți accesa contactele de pe afișajul furnizat. Setul auto și funcțiile de meniu ale acestuia pot fi controlate prin intermediul consolei de comandă furnizate.

Setul auto poate fi conectat la un aparat mobil compatibil prin intermediul tehnologiei radio Bluetooth.

Înainte de a solicita instalarea setului auto de către persoane competente și de a-l utiliza, citiți cu atenție acest ghid. De asemenea, citiți ghidul utilizatorului aparatului Dvs. mobil, care furnizează informații importante privind siguranța și întreținerea. Căutați la www.nokia.com/support sau pe site-ul Internet local Nokia ultima versiune a acestui ghid al utilizatorului, informații suplimentare, materiale ce pot fi descărcate din rețea și servicii în legătură cu produsul Dvs. Nokia.

Nu lăsați niciun fel de accesorii la îndemâna copiilor mici.

■ Despre acest document

Configurarea și funcționarea setului auto sunt descrise în Pregătirea pentru utilizare la pag. 9 și Funcții de meniu la pag. 18.

Instalarea setului auto este descrisă în Instalare la pag. 23. Setul auto trebuie instalat numai de un tehnician de service calificat, utilizând componentele Nokia originale livrate în pachetul de vânzare al setului auto.

■ Sistemul de comunicație radio Bluetooth

Tehnologia radio Bluetooth vă permite să conectați aparate mobile compatibile fără cabluri. O conexiune Bluetooth nu necesită ca aparatul mobil și setul auto să se afle unul în raza vizuală a celuilalt, dar ambele aparate trebuie să se afle la o distanță de maximum 10 metri unul față

de celălalt. Conexiunile pot fi supuse unor interferențe cauzate de obstacole, cum ar fi pereți sau alte aparate electronice.

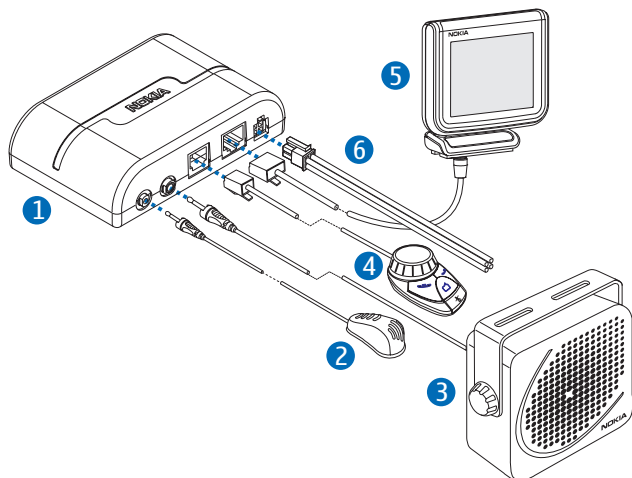
Setul auto este în conformitate cu Specificațiile Bluetooth 1.2, acceptând următoarele profiluri: Handsfree Profile 1.5 (pentru a utiliza setul auto fără comenzi manuale, cu aparatul Dvs. mobil) și Phone Book Access Profile (PBAP) 1.0 (pentru a copia contactele de pe aparatul Dvs. mobil în setul auto). Consultați producătorii celorlalte aparate pentru a determina gradul de compatibilitate al acestora cu aparatul Dvs.

În unele zone este posibil să existe restricții cu privire la utilizarea sistemului Bluetooth. Verificați acest lucru la autoritățile locale sau la furnizorul de servicii.

2. Pregătirea pentru utilizare

■ Componente

Setul auto dispune de următoarele componente:

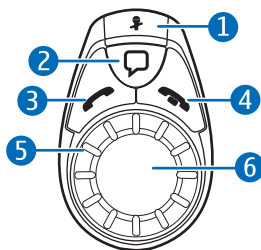


- Unitate de lucru fără comenzi manuale HF-15 (1)
- Microfon MP-2 (2)
- Difuzor SP-3 (3)
- Consola de comandă CU-8 (4)
- Afișaj SU-29, inclusiv cablu de sistem CA-115 (5)
- Cablu de alimentare PCU-4 (6)

Consola de comandă

Consola de comandă include următoarele componente:

- Buton de dezactivare microfon  (1)
- Buton de apelare vocală  (2)
- Buton de apelare  (3)
- Buton de terminare  (4)
- Indicator luminos (5)
- Rotiță Navi (6)

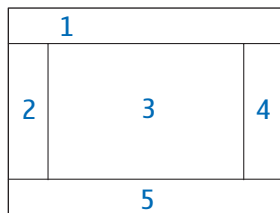


Afișajul și modul de așteptare

Puteți roti afișajul cu aproximativ 30 de grade în sus, la stânga sau la dreapta și cu până la aproximativ 10 grade în jos. Nu încercați să forțați afișajul să se rotească mai mult.

Când setul auto se află în modul de așteptare și este conectat la un aparat mobil compatibil prin intermediul tehnologiei radio Bluetooth și dacă aparatul mobil este conectat la o rețea mobilă, pe ecran se afișează următoarele informații:

- Numele aparatului mobil sau numele setului auto (1); numele aparatului mobil poate fi definit în meniul Bluetooth al aparatului.
- Intensitatea semnalului rețelei mobile în locația curentă (2) dacă această informație este oferită de aparatul mobil; cu cât bara este mai lungă, cu atât semnalul este mai puternic



- Numele și emblema operatorului de rețea sau a furnizorului de servicii (3) dacă aceste informații sunt furnizate de aparatul mobil
- Starea acumulatorului aparatului (4) dacă această informație este oferită de aparatul mobil; cu cât bara este mai lungă, cu atât nivelul de încărcare este mai ridicat

- Funcția care poate fi efectuată prin apăsarea roțiței Navi (5); în modul de așteptare, prin apăsarea roțiței Navi se va deschide o listă de funcții de meniu.

Pentru a introduce manual numărul de telefon sau pentru a utiliza apelarea rapidă, răsușiți roțița Navi spre stânga.

Pentru a căuta un contact din **Contacte** în setul auto, răsușiți roțița Navi spre dreapta.

■ Parcurgerea meniurilor

Multe dintre funcțiile setului auto sunt grupate în meniuri.

Pentru a accesa o listă a funcțiilor de meniu în modul de așteptare, apăsați roțița Navi după afișarea articolului **Meniu** în partea inferioară a aparatului.

Pentru a selecta un articol (cum ar fi o funcție de meniu) sau pentru a parcurge o listă, răsușiți roțița Navi spre stânga sau spre dreapta. Pentru a selecta articolul, apăsați roțița Navi.

Pentru a reveni la nivelul anterior de meniu, apăsați . Pentru a reveni în modul de așteptare, apăsați și mențineți apăsat butonul  până la afișarea ecranului modului de așteptare.

■ Pornirea sau oprirea setului auto

Pornirea

În cazul în care cablul de detectare a aprinderii nu este conectat, apăsați și mențineți apăsat butonul . (Pentru a conecta cablul de detectare a aprinderii, contactați tehnicianul Dvs. de service.)

În cazul în care cablul de detectare a aprinderii este conectat, porniți motorul.

Dacă setul auto este pornit, ecranul și indicatorul luminos al consolei de comandă se aprind.

Oprirea

În cazul în care cablul de detectare a aprinderii nu este conectat, apăsați și mențineți apăsat butonul  timp de 5 secunde. Setul auto se oprește după 2 minute. Dacă setul auto se oprește, afișajul se stinge. Nu lăsați aparatul mobil conectat la setul auto după oprirea motorului, pentru a evita descărcarea accidentală a bateriei auto.

În cazul în care cablul de sesizare a aprinderii este conectat, opriți motorul. Dacă opriți motorul în timpul unui apel, setul auto se oprește la terminarea apelului.

■ Prima utilizare

La prima pornire a setului auto, vi se solicită să selectați limba dorită pentru textele de pe afișajul setului auto. Răsuciți roțița Navi pentru a ajunge la limba dorită și apăsați roțița Navi pentru a o selecta.

După selectarea limbii, vi se va solicita să asociați și să conectați setul auto cu un aparat mobil compatibil folosind tehnologia radio Bluetooth. Consultați, de asemenea, pașii 3 – 5 din Asocierea și conectarea setului auto la pag. 12.

Când aparatul mobil este conectat la setul auto, vi se solicită să copiați contactele din aparat în setul auto: răsuciți roțița Navi pentru a selecta **Da** și apăsați roțița Navi pentru a începe copierea. Dacă selectați **Nu**, nu puteți utiliza contactele memorate pentru a efectua apeluri de pe setul auto. Pentru a copia contactele mai târziu, consultați Contacte la pag. 18.

■ Asocierea și conectarea setului auto

Înainte de a utiliza setul auto, trebuie să îl asociați și să îl conectați cu un aparat mobil compatibil care acceptă tehnologia radio Bluetooth.

La utilizarea unui aparat mobil cu setul auto printr-o conexiune Bluetooth, fixați aparatul în mașină utilizând un suport mobil compatibil. Cu toate acestea, puteți menține conexiunea Bluetooth în mașină chiar dacă țineți aparatul, de exemplu, într-o geantă.

Pentru a încărca acumulatorul din aparatul Dvs. în timp ce utilizați setul auto, folosiți un încărcător mobil compatibil cu aparatul Dvs.

Pentru a asocia și a conecta setul auto cu un aparat compatibil după prima utilizare, procedați în modul următor:

1. Porniți aparatul și setul auto (consultați pag. 11).
2. Apăsați roțița Navi în modul de așteptare și selectați *Bluetooth > Asociere cu telefonul*.
3. Activați funcția Bluetooth pe aparatul Dvs. Pentru instrucțiuni, consultați ghidul de utilizare al aparatului Dvs.
4. Configurați-vă aparatul pentru căutarea de aparate Bluetooth și selectați setul auto din lista aparatelor găsite.
5. Pe aparatul Dvs., introduceți parola Bluetooth afișată pe ecranul setului auto pentru a asocia și a conecta setul auto la aparatul Dvs.

În cazul anumitor aparate, este posibil să fie necesară confirmarea separată a conectării după asociere. Pentru detalii, consultați ghidul de utilizare al aparatului.

Nu trebuie să asociați setul auto cu aparatul Dvs. decât o dată.

Dacă asocierea este realizată cu succes, setul auto este afișat în meniul aparatului Dvs. mobil unde puteți vedea aparatele Bluetooth conectate în momentul respectiv. Dacă asocierea nu se poate realiza, încercați din nou urmărind cu atenție instrucțiunile de asociere. Puteți asocia setul auto cu până la opt aparate dar acesta nu poate fi conectat decât cu un singur aparat simultan.

Conectarea manuală a setului auto

Când setul auto este pornit și nu l-ați conectat la un aparat mobil, puteți realiza conexiunea în modul următor:

Apăsați roțița Navi în modul de așteptare și selectați *Bluetooth > Aparat asociat*. Selectați aparatul dorit și *Conectare*.

Conectarea automată a setului auto

Puteți seta aparatul Dvs. să permită conectarea automată la setul auto, la pornirea acestuia din urmă. Pentru a face acest lucru cu aparatele Nokia, modificați setările pentru aparatul asociat în meniul Bluetooth.

La pornirea setului auto, acesta încearcă să realizeze o conexiune Bluetooth cu ultimul aparat utilizat. Dacă această operație eșuează, setul auto va încerca să se conecteze la unul dintre celelalte aparate Bluetooth cu care a fost asociat recent.

Deconectarea setului auto

Pentru a deconecta setul auto de la aparatul Dvs., încheiați conexiunea Bluetooth cu setul auto în meniul Bluetooth al aparatului Dvs. sau apăsați roțița Navi în modul de așteptare și selectați *Bluetooth > Aparat activ > Deconectare*.

Pentru a deconecta setul auto nu este necesar să ștergeți asocierea cu acesta.

Ștergerea listei de aparate asociate

Setul auto memorează informațiile de asociere referitoare la ultimele opt aparate Bluetooth cu care a fost asociat. Pentru a șterge aceste informații, aduceți setul auto la setările din fabrică: apăsați roțița Navi în modul de așteptare și selectați *Setări > Restabilire setări fabrică*.

3. Funcții de apel

■ Reglarea volumului difuzorului

Pentru a regla volumul în timpul unui apel sau atunci când primiți un apel, răsușiți roțița Navi spre stânga pentru a reduce volumul sau spre dreapta pentru a-l mări.

La schimbarea setărilor pentru volum, bara orizontală din partea superioară se deplasează corespunzător. Pentru a memora setările de volum, apăsați roțița Navi când se afișează [Memorare volum](#).

Pentru a seta volumul pe silențios, apăsați  în modul de așteptare sau la primirea unui apel. Pentru a reveni la volumul original, apăsați .

■ Efectuarea unui apel

Pentru a introduce un număr de telefon, răsușiți roțița Navi spre stânga în modul de așteptare. Parcurgeți până la prima cifră a numărului de telefon și apăsați roțița Navi. Selectați celelalte cifre ale numărului de telefon în același mod. (Pentru a șterge ultima cifră, apăsați ) După afișarea numărului de telefon, apăsați  pentru a-l apela. Pentru a termina apelul (sau pentru a anula încercarea de apelare), apăsați .

Pentru a căuta un contact din [Contacte](#), consultați Căutarea unui contact la pag. 18.

Pentru a vedea lista cu ultimele numere formate, apăsați . Pentru a apela ultimul număr format, apăsați  de două ori.

Pentru a activa funcția de apelare vocală a aparatului Dvs. mobil, apăsați  când nu efectuați un apel, dacă aparatul Dvs. acceptă utilizarea acestei funcții cu setul auto. Procedați conform instrucțiunilor din ghidul de utilizare al aparatului Dvs. Pentru apelarea vocală, trebuie să memorați indicativele vocale pentru contactele dorite din aparatul Dvs.

■ Apelare rapidă

Puteți alocă un contact unuia dintre numerele de apelare rapidă de la 1 la 9. Consultați Apelarea rapidă la pag. 18.

Pentru a utiliza apelarea rapidă, răsușiți roțița Navi spre stânga în modul de așteptare și parcurgeți până la numărul de apelare rapidă dorit. Contactul alocat numărului de apelare rapidă este afișat în partea inferioară a ecranului. Pentru a confirma numărul, apăsați  sau parcurgeți până la ✓ și apăsați roțița Navi. Apăsați  pentru a efectua apelul.

■ Preluarea unui apel

Pentru a prelua un apel, apăsați  sau roțița Navi. Numele apelantului este afișat pe ecran dacă ați descărcat contactele din aparatul mobil în setul cu cască. Dacă nu preluați un apel, puteți vedea numele sau numărul de telefon al apelantului apăsând roțița Navi după apel, dacă acest lucru vă este permis de apelant.

Pentru a respinge un apel, apăsați .

Dacă ați setat funcția *Răspuns automat* pe *Activare*, setul auto preia automat apelurile. Consultați Alte setări la pag. 20.

Pentru a trece un apel în așteptare, apăsați roțița Navi la afișarea *Opțiuni apel* și selectați *Suspendare*; pentru a activa apelul aflat în așteptare, selectați *Reluare*.

Dacă ați activat funcția apel în așteptare în aparatul Dvs., puteți prelua un alt apel în timpul unei convorbiri apăsând . Primul apel este trecut în așteptare. Pentru a comuta între apeluri, apăsați . Pentru a termina convorbirea în curs, apăsați .

■ Dezactivarea sau activarea microfonului

Pentru a dezactiva sau a activa microfonul în timpul unui apel, apăsați ; sau apăsați roțița Navi la afișarea *Opțiuni apel* și selectați opțiunea dorită.

■ Comutarea unui apel între setul auto și aparatul conectat

Pentru a comuta un apel de pe setul auto pe aparatul Dvs. mobil compatibil, apăsați și mențineți apăsat . Unele aparate pot încheia conexiunea Bluetooth până la finalizarea apelului. Pentru a comuta din nou apelul pe setul auto, utilizați funcția relevantă de pe aparatul Dvs.

■ Expedierea tonurilor DTMF

Puteți expedia serii de tonuri DTMF (de exemplu, o parolă) în timpul unui apel. Apăsați roțița Navi când se afișează *Opțiuni apel* și selectați *Expediere DTMF*. Selectați primul caracter din serie. Caracterul este afișat în partea inferioară a ecranului. Selectați alte caractere în același mod.

4. Funcții de meniu

■ Contacte

Puteți copia nume și numere de telefon (contacte) din aparatul Dvs. mobil în setul auto și puteți utiliza contactele copiate pentru apelare. Contactele sunt memorate în meniul [Contacte](#).

Căutarea unui contact

Pentru a căuta un contact în modul de așteptare, răsuțiți roțița Navi spre dreapta sau apăsați roțița Navi și selectați [Contacte](#) > [Căutare](#).

Selectați prima literă a numelui. (Pentru mai multe caractere disponibile, selectați săgeata din dreapta.) Această operațiune poate fi reluată de patru ori. Pentru a șterge ultima literă, apăsați . Pentru a vizualiza numele care încep cu literele introduse, apăsați  sau selectați . Puteți comuta din nou pe lista de caractere apăsând .

Parcurgeți până la numele dorit. Apăsați  pentru a apela numărul implicit al numelui selectat sau apăsați roțița Navi, parcurgeți până la numărul de telefon dorit și apăsați .

Apelarea rapidă

Apelarea rapidă este o modalitate rapidă de apelare a numerelor de telefon utilizate frecvent. Puteți alocă un număr de telefon numerelor de apelare rapidă de la 1 la 9.

Înainte de a utiliza opțiunea de apelare rapidă, trebuie configurate numerele de apelare rapidă (consultați Alte setări la pag. 20).

Pentru a configura apelarea rapidă, apăsați roțița Navi în modul de așteptare și selectați [Contacte](#) > [Apelare rapidă](#).

- Pentru a vizualiza contactele alocate numerelor de apelare rapidă, selectați [Vizualizare](#) și parcurgeți lista. Pentru a apela contactul selectat, apăsați roțița Navi.

- Pentru a alocă un nume sau un număr de telefon unui număr de apelare rapidă, selectați **Alocare**. Pentru a selecta numele din lista de contacte, selectați prima literă a numelui. Sunt afișate numele care încep cu litera respectivă. Selectați numele dorit, numărul de telefon și numărul de apelare rapidă.
- Pentru a șterge un număr de apelare rapidă, selectați **Ștergere** și contactul pe care doriți să îl ștergeți din lista de apelare rapidă. Contactul este șters numai din lista de apelare rapidă, nu și din **Contacte**.

Copierea contactelor din aparatul mobil în setul auto

Puteți copia contactele pe care le-ați stocat în memoria internă a aparatului Dvs. mobil compatibil, în setul auto.

Pentru a copia contactele, apăsați roțița Navi în modul de așteptare și selectați **Contacte** > **Preluare contacte** > **Da**.

Dacă efectuați sau recepționați un apel în timpul copierii contactelor, copierea poate fi întreruptă. În acest caz, reluați copierea. În timpul copierii contactelor, nu puteți utiliza contactele memorate în **Contacte**.

În cazul în care conectați aparatul la setul auto, contactele copiate din aparatul anterior nu sunt afișate. Pentru a utiliza setul auto în vederea accesării contactelor memorate în noul aparat, copiați contactele în setul auto. Contactele aparatului anterior sunt șterse din setul auto.

■ Registru apel

Setul auto înregistrează numerele de telefon ale apelurilor recente nepreluare, recepționate și efectuate. Setul auto înregistrează apelurile nepreluare și recepționate numai dacă rețeaua celulară acceptă aceste funcții, iar aparatul pe care l-ați conectat la setul auto este pornit și se află în aria de acoperire a rețelei.

Pentru a vizualiza apelurile recente, apăsați roțița Navi în modul de așteptare și selectați **Jurnal apeluri** și un tip de apel. Pentru a vizualiza numerele de telefon, apăsați roțița Navi. Pentru a apela un număr, apăsați .

■ Setările Bluetooth

Pentru a administra conexiunile Bluetooth, apăsați roțița Navi în modul de așteptare și selectați *Bluetooth*.

Pentru a vizualiza aparatul conectat în acel moment la setul auto, selectați *Aparat activ*. Pentru a termina conexiunea, apăsați roțița Navi.

Pentru a vizualiza aparatele asociate în acel moment cu setul auto, selectați *Aparate asociate*. Pentru a conecta setul auto cu un aparat asociat, selectați aparatul și *Conectare*. Pentru a șterge asocierea, selectați aparatul și *Ștergere asociere*.

Pentru a asocia setul auto cu un aparat nou, selectați *Asociere cu telefonul* și începeți asocierea de pe aparatul Dvs. Pe afișajul setului auto este afișat codul Bluetooth. Introduceți același cod în aparatul Dvs. Consultați și Asocierea și conectarea setului auto la pag. 12.

■ Setările de afișaj

Pentru a regla setările de afișaj, apăsați roțița Navi în modul de așteptare și selectați *Setări afișaj*.

Pentru a schimba culoarea afișajului, cum ar fi imaginea de fundal și bara de intensitate a semnalului, selectați *Teme culori* și tema cromatică dorită.

Pentru a ajusta luminozitatea afișajului, selectați *Luminozitate* și nivelul de luminozitate dorit.

Pentru a seta intervalul după care iluminarea de fundal a afișajului se oprește în modul de așteptare, selectați *Stingere automată* și intervalul dorit. Dacă selectați *Dezactivare*, iluminarea de fundal este aprinsă permanent când setul auto este pornit.

■ Alte setări

Pentru a regla alte setări ale setului auto, apăsați roțița Navi în modul de așteptare și selectați *Setări*.

Pentru a activa sau a dezactiva preluarea automată a apelurilor, selectați *Răspuns automat* și opțiunea dorită. Dacă selectați *Activare*, setul auto va prelua automat apelul recepționat. Pentru intervalul după

care este preluat apelul, consultați ghidul utilizatorului aparatului Dvs. mobil.

Pentru a schimba limba setului auto, selectați *Setare limbă* și limba dorită.

Pentru a defini momentul în care este dezactivat sunetul radioului auto, selectați *Sunete telefon* și opțiunea dorită. Dacă selectați *Numai apeluri*, sunetul radioului auto este dezactivat numai la recepționarea unui apel. Dacă selectați *Activează mereu*, sunetul radioului auto este dezactivat când aparatul mobil redă orice sunet, de exemplu, un sunet de recepționare a unui mesaj.

Pentru a activa sau a dezactiva sunetele de avertizare ale setului auto, selectați *Tonuri de avertizare* și opțiunea dorită.

Pentru a activa sau a dezactiva apelarea rapidă, selectați *Apelare rapidă* și opțiunea dorită. Dacă selectați *Activare*, numerele de telefon alocate numerelor de apelare rapidă de la 1 – la 9 pot fi formate în modul descris în secțiunea Apelare rapidă la pag. 16.

Pentru a vizualiza versiunile programelor și componentelor produsului, selectați *Info produs*. Pentru a parcurge informațiile, apăsați roțița Navi în mod repetat.

Pentru a reseta setul auto la setările din fabrică, selectați *Restabilire setări fabrică*.

■ Resetarea setului auto

Dacă setul auto nu mai funcționează, trebuie să îl resetați. Când setul auto este pornit, apăsați și mențineți apăsat  timp de 10 secunde. Setul auto este repornit. Această operațiune nu resetează setările setului auto.

■ Depanarea

Nu pot conecta setul auto la aparatul meu mobil.

- Asigurați-vă că setul auto este pornit și asociat cu aparatul Dvs.
- Verificați dacă funcția Bluetooth este activată în aparatul Dvs.

Setul auto nu stabilește o conexiune cu aparatul meu asociat când pornesc motorul sau setul auto.

- Verificați dacă funcția Bluetooth este activată în aparatul Dvs.
- Asigurați-vă că aparatul Dvs. este setat pentru a se conecta automat la setul auto la pornirea acestuia din urmă.

Setul auto nu pornește când pornesc motorul.

Solicitați tehnicianului care a instalat setul auto să verifice conectarea adecvată a cablului de sesizare a aprinderii.

Apelantul nu îmi poate auzi vocea în timpul unui apel.

- Verificați ca microfonul setului auto să nu fie dezactivat.
- Asigurați-vă că aparatul mobil este conectat corect la setul auto.

Sunetul radioului din mașină nu este întrerupt când preiau apelul.

Solicitați tehnicianului care a instalat setul auto să verifice dacă firul de dezactivare a sonorului este conectat corespunzător.

Pentru cele mai recente informații referitoare la produs, accesați www.nokia.com sau site-ul local Nokia sau contactați furnizorul local.

5. Instalare

■ Informații referitoare la siguranță

La instalarea setului auto, respectați următoarele recomandări referitoare la siguranță.

- Setul auto trebuie instalat numai de către un tehnician de service autorizat, folosind componentele originale Nokia aprobate, livrate în pachetul de vânzare. Instalarea și depanarea necorespunzătoare a aparatului pot fi periculoase și pot duce la anularea oricărei garanții acordate setului auto.

Utilizatorii finali trebuie să rețină că setul auto cuprinde echipamente tehnice complexe care necesită o instalare profesională și utilizarea unor instrumente speciale și a unor cunoștințe speciale în domeniu.

- Instrucțiunile oferite în acest ghid sunt recomandări generale care sunt valabile pentru instalarea setului auto într-un autovehicul. Totuși, datorită existenței pe piață a unui mare număr de tipuri și modele de autoturisme, acest ghid nu poate cuprinde cerințe tehnice specifice pentru orice tip de autovehicul. Contactați producătorul autovehiculului pentru informații detaliate privind autovehiculul respectiv.
- Setul auto este destinat utilizării numai în autovehicule cu tensiunea de 12 V și minusul la masă. Utilizarea la alte tensiuni de alimentare sau cu polaritatea inversată poate deteriora echipamentul.
- Rețineți că sistemele auto moderne includ computere de bord în care sunt stocați parametri importanți ai autovehiculului. Deconectarea necorespunzătoare a acumulatorului auto poate provoca pierderi de date, necesitând eforturi suplimentare pentru reinițializarea sistemului. Dacă aveți dubii, contactați distribuitorul autovehiculului Dvs. înainte de executării oricăror lucrări de instalare.
- Nu montați cablurile setului auto în apropierea cablurilor de înaltă tensiune ale sistemului de aprindere.

- La instalarea componentelor setului auto asigurați-vă că niciunul dintre acestea nu interferează cu sau nu împiedică utilizarea sistemului de direcție sau de frânare și a altor comenzi sau sisteme necesare pentru funcționarea autovehiculului (de exemplu, airbag-urile). Asigurați-vă că setul auto și oricare dintre componentele sale nu sunt instalate în zone ce permit contactul cu acestea în cazul unui accident sau unei ciocniri.

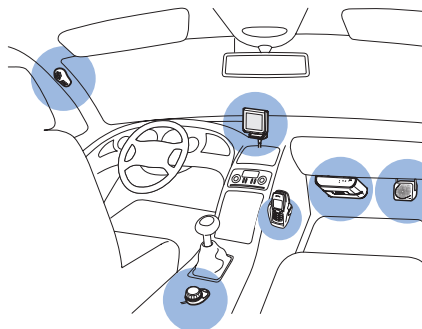
Dacă urmează a se utiliza afișajul unui aparat mobil, asigurați-vă că aparatul este montat într-un suport și că afișajul aparatului este vizibil utilizatorului.

- Tehnicianul Dvs. de service sau distribuitorul Dvs. v-ar putea oferi informații referitoare la variante alternative de instalare corectă a echipamentului în autovehiculul Dvs., fără a fi necesară practicarea unor găuri.
- Nu fumați când lucrați la autovehicul. Asigurați-vă că nu există surse de foc sau flacăra în apropiere.
- În timpul lucrărilor de instalare, aveți grijă să nu deteriorați cablurile electrice, conductele circuitelor de carburant sau de frână și alte echipamente de siguranță.
- Semnalele RF pot afecta sistemele electronice auto instalate sau sistemele electronice din interiorul autovehiculelor protejate necorespunzător, cum ar fi sistemul de injecție electronică, sistemul de frânare cu dispozitiv de antiblocare, sistemul electronic de control al vitezei și sistemul airbag. Dacă observați o defecțiune sau o modificare în funcționarea unor astfel de sisteme, contactați distribuitorul Dvs. de autovehicule.
- Asigurați-vă că aceste cabluri sunt montate astfel încât să nu poată fi supuse unor suprasolicitări mecanice (de exemplu, nu le montați pe sub scaune sau peste muchii ascuțite).

■ Instalarea setului auto într-un autovehicul

În această secțiune este descris modul de instalare a componentelor setului auto într-un autovehicul. Componentele sunt descrise detaliat în Componente la pag. 9.

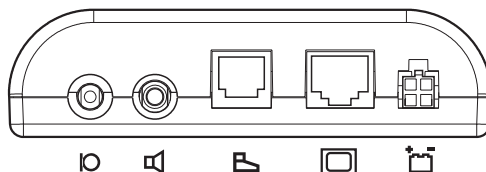
La instalarea componentelor setului auto asigurați-vă că niciunul dintre acestea nu interferează cu sau nu împiedică utilizarea sistemului de direcție sau de frânare și a altor comenzi sau sisteme necesare pentru funcționarea autovehiculului (de exemplu, airbag-urile). Nu utilizați șuruburi pentru a instala unitatea de afișaj dacă o montați în cadrul zonei de impact. Folosiți, în schimb, adezivul furnizat.



Exemplu de instalare corespunzătoare, cu unitatea de afișaj montată folosind adezivul furnizat

Unitate de lucru fără comenzi manuale HF-15

Unitatea de lucru fără comenzi manuale dispune de următoarele conecitoare. Simbolurile sunt tipărite în partea inferioară a unității.



-  –Conector pentru microfonul MP-2
-  –Ieșire audio mono pentru difuzorul SP-3
-  –Conector pentru consola de comandă CU-8

-  –Conector pentru unitatea de afișaj SU-29
-  –Conector de alimentare DC pentru cablul de alimentare PCU-4

La instalarea unității de operare fără comenzi manuale, asigurați-vă că firele pentru unitatea de afișaj, microfonul și difuzorul sunt destul de lungi pentru a ajunge în locul în care doriți să instalați aceste componente.

Nu instalați unitatea de operare fără comenzi manuale în interiorul unei carcase de metal sau pe o suprafață de metal deoarece acest fapt va obstrucționa conexiunea dintre unitatea de operare fără comenzi manuale și aparatul Bluetooth conectat la setul auto. Pentru realizarea unei conexiuni optime, asigurați-vă că distanța dintre unitatea de operare fără comenzi manuale și suprafața de metal este mai mare de 4 mm.

Pentru a instala unitatea de operare fără comenzi manuale, utilizați agățătoarea și banda adezivă livrate împreună cu setul auto, în același mod utilizat pentru consola de comandă (consultați figurile din Consola de comandă CU-8 la pag. 26). Dezlipiți cele două suporturi. Atașați mai întâi suportul cu bandă adezivă dublă: îndepărtați folia de protecție de pe partea cu adeziv și fixați suportul în locul pe care l-ați ales în autovehicul. Când îndepărtați folia protectoare, nu atingeți cu degetele zona pe care se află adezivul. Asigurați-vă că suprafața pe care doriți să fixați suportul este uscată și lipsită de impurități sau praf.

Pentru a instala suportul cu ajutorul agățătorilor, îndepărtați folia de protecție de pe partea cu adeziv și atașați suportul pe partea inferioară a unității de operare fără comenzi manuale.

Apăsați ferm unitatea de operare fără comenzi manuale pe suport și verificați dacă aceasta este fixată corespunzător.

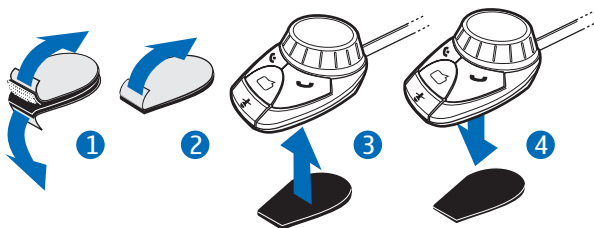
Consola de comandă CU-8

Consola de comandă trebuie poziționat în așa fel încât să fie ușor accesibil utilizatorului. La instalarea consolei de comandă asigurați-vă că nu interferează cu sau nu împiedică utilizarea sistemului de direcție sau de frânare și a altor comenzi sau sisteme necesare pentru funcționarea autovehiculului (de exemplu, airbag-urile).

Asigurați-vă că acest cablu al consolei de comandă ajunge la unitatea de operare fără comenzi manuale pentru a se putea stabili conexiunea.

Se recomandă instalarea consolei de comandă în poziție orizontală pe consola dintre scaunul șoferului și cel al pasagerului din față, astfel încât butoanele aparatului de comandă să fie îndreptate spre partea din față a autovehiculului.

Pentru instalarea consolei de comandă, utilizați agățătoarea și benzile adezive livrate împreună cu setul auto. Dezlipiți cele două suporturi (1). Atașați mai întâi suportul cu bandă adezivă dublă: îndepărtați folia de protecție de pe partea cu adeziv (2) și fixați suportul în locul pe care l-ați ales în autovehicul. Când îndepărtați folia protectoare, nu atingeți cu degetele zona pe care se află adezivul. Asigurați-vă că suprafața pe care doriți să fixați suportul este uscată și lipsită de impurități sau praf.



Atașați suportul cu agățătoarele: îndepărtați folia de protecție de pe partea cu adeziv (2) și fixați suportul în partea inferioară a consolei de comandă (3).

Apăsați ferm consola de comandă (4) pe suport și verificați dacă aceasta este fixată corespunzător.

Unitatea de afișaj SU-29

Unitatea de afișaj trebuie să fie amplasată astfel încât afișajul să fie clar vizibil utilizatorului și să poată fi rotit cu ușurință la stânga, dreapta, în sus sau în jos.

La instalarea unității de afișare asigurați-vă că nu interferează cu sau nu împiedică utilizarea sistemului de direcție sau de frânare și a altor comenzi sau sisteme necesare pentru funcționarea autovehiculului (de exemplu, airbag-urile).

Asigurați-vă că acest cablu al unității de afișaj ajunge la unitatea de operare fără comenzi manuale pentru a se putea stabili conexiunea. Montați unitatea de afișaj pe bord, în poziție dreaptă.

Nu utilizați șuruburi pentru a instala unitatea de afișaj dacă o montați în cadrul zonei de impact. Folosiți, în schimb, adezivul furnizat.

Pentru a monta unitatea de afișaj, folosiți adezivul din partea inferioară a suportului pentru afișaj sau șuruburile furnizate. Pentru a folosi adezivul, îndepărtați folia protectoare de pe adeziv și introduceți unitatea de afișare în bord. Când îndepărtați folia protectoare, nu atingeți adezivul cu degetele. Asigurați-vă că suprafața pe care doriți să fixați unitatea de afișare este uscată și lipsită de impurități sau praf. Pentru a utiliza șuruburile furnizate, asigurați-vă că realizarea de orificii în bord nu afectează sistemele sau piesele vehiculului (de exemplu, airbag-urile). Efectuați orificiile necesare și introduceți unitatea de afișaj în bord.

Difuzor SP-3

Pentru o bună calitate acustică, instalați difuzorul în așa fel încât acesta să fie îndreptat spre utilizator. Montați difuzorul la o distanță mai mare de 50 cm de capul șoferului sau pasagerului. Instalați difuzorul la o distanță de cel puțin 1 metru față de microfon pentru a evita interferențele audio.

Conectați difuzorul la ieșirea mono a setului auto. Setul auto poate fi conectat și la un sistem radio auto compatibil; consultați tehnicianul Dvs. de service.

Microfon MP-2

Selectați atent locația de instalare a microfonului pentru a spori calitatea transmisiei vocale.

Instalați microfonul la o distanță de cca. 50 cm față de capul șoferului și poziționați-l astfel încât să fie orientat către gura șoferului. Experiența arată că cele mai bune amplasamente de instalare sunt lângă oglinda retrovizoare sau lângă parasolar. Instalați microfonul la o distanță de cel puțin 1 metru față de difuzorul setului auto pentru a evita interferențele audio.

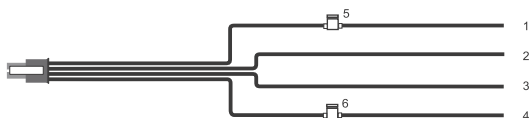
Instalați microfonul în așa fel încât să nu fie expus la curenții de aer provenind din canalele de ventilație. Nu poziționați cablul microfonului în sisteme de încălzire, de ventilație sau de aer condiționat. Pentru fixarea microfonului, utilizați banda dublu-adezivă livrată, în vederea reducerii nivelului zgomotului de fundal din autovehicul, ce poate interfera cu apelurile Dvs.

Introduceți mufa microfonului în conectorul de pe unitatea de operare fără comenzi manuale și rotiți mufa în sens orar pentru a o fixa.

Utilizarea oricărui alt microfon în afară de microfonul MP-2 livrat împreună cu setul auto poate afecta calitatea audio.

Cablul de alimentare PCU-4

Cablul de alimentare dispune de conductorii și siguranțele de mai jos:



- +12 V, baterie autovehicul +, roșu (1)
- Masă, baterie autovehicul -, negru (2)
- Dezactivare sonor aparat radio auto, galben (3)
- Sesizare pornire motor, albastru (4)
- Siguranță fuzibilă de 2 A (5)
- Siguranță fuzibilă de 1 A (6)

Pentru conectarea cablului de alimentare, procedați în modul următor:

1. Conectați conductorul negru la masa autovehiculului.
2. Conectați conductorul galben la borna de dezactivare a sonorului de pe aparatul radio auto.

La preluarea unui apel, setul auto conectează conductorul galben la masă, dezactivând sonorul aparatului radio. La terminarea apelului, conductorul galben este decuplat de la masă și sonorul aparatului de radio este reactivat.

Dacă aparatul radio auto nu dispune de un conector pentru dezactivarea sonorului, puteți să nu cuplați acest conductor. În acest caz, volumul sonor al aparatului radio nu este dezactivat automat la preluarea unui apel.

Pentru dezactivarea sonorului aparatului radio auto și pentru a conecta aparatul radio direct la difuzoarele setului auto, puteți utiliza un releu suplimentar. Pentru cuplarea releului este utilizat semnalul de dezactivare a sonorului.

3. Conectați firul albastru la conexiunea de sesizare a aprinderii utilizând siguranța fuzibilă de 1A livrată.

Unele autovehicule nu acceptă conexiunea de sesizare a aprinderii. În acest caz, cablul albastru poate fi lăsat neconectat, dar setul auto nu se va opri automat la oprirea motorului autovehiculului.

În cazul neconectării cablului de sesizare a aprinderii, setul auto se oprește automat după două minute dacă nu este conectat la aparatul mobil, pentru a evita descărcarea accidentală a bateriei auto.

4. Conectați firul roșu la borna plus a acumulatorului auto de 12 V utilizând siguranța fuzibilă de 2 A livrată.
5. Conectați mufa cu patru pini a cablului de conectare la conectorul DC a unității de operare fără comenzi manuale.

■ Accesorii opționale

Puteți spori performanța funcțiilor setului auto cu accesoriile opționale. Contactați furnizorul Dvs. sau tehnicianul de service pentru informații privind accesoriile adecvate setului auto. Folosiți numai accesorii aprobate și compatibile.

Suportul de telefon mobil

Pentru a utiliza aparatul Dvs. mobil în mașină, puteți monta un suport mobil creat pentru aparat.

Dacă urmează a se utiliza afișajul unui aparat mobil, asigurați-vă că aparatul este montat într-un suport și că afișajul aparatului este vizibil utilizatorului. Asigurați-vă că suportul nu interferează cu sau nu împiedică utilizarea sistemului de direcție sau de frânare și a altor

comenzi sau sisteme necesare pentru funcționarea autovehiculului (de exemplu, airbag-urile).

Pentru instrucțiuni de instalare, consultați documentația livrată împreună cu suportul de telefon mobil.

Cuplorul de antenă și antena externă

Pentru a conecta o antenă exterioară, este necesar un cuplor de antenă. Cuplorul extern îmbunătățește semnalul celular recepționat de aparatul mobil în interiorul unui autovehicul. Pentru informații referitoare la cuploarele de antenă compatibile și antene externe, contactați furnizorul Dvs.



Observație: Pentru conformitate cu instrucțiunile de expunere la RF, instalați antena externă astfel încât între aceasta și toate celelalte persoane să se păstreze o distanță minimă de 20 cm, cu un câștig maxim al antenei externe de 3 dBi.

■ Verificarea funcționării setului auto

După instalarea setului auto, verificați dacă acesta funcționează și este montat corespunzător. Consultați și Depanarea la pag. 21.

Îngrijire și întreținere

Setul Dvs. auto este un produs de calitate superioară, care trebuie folosit cu grijă. Sugestiile de mai jos vă vor ajuta să respectați condițiile de acordare a garanției.

- Feriți setul auto de umezeală. Precipitațiile, umiditatea și alte tipuri de lichide sau impurități pot conține substanțe care corodează circuitele electronice.
- Nu folosiți și nu depozitați setul auto în zone cu mult praf sau murdărie. Părțile sale mobile și componentele electronice se pot deteriora.
- Nu încercați să desfaceți setul auto.
- Pentru curățarea componentelor setului auto nu se vor folosi produse chimice concentrate, solvenți de curățare sau detergenți puternici.
- Nu vopsiți componentele setului auto. Vopseaua poate bloca piesele mobile și poate împiedica funcționarea corespunzătoare.

Dacă setul auto nu funcționează corespunzător, duceți componenta defectă la cea mai apropiată unitate de service autorizată pentru reparații.

Informații suplimentare privind siguranța

■ Autovehicule

Semnalele RF pot afecta sistemele electronice auto instalate sau protejate necorespunzător, cum ar fi sisteme de injecție electronică, sisteme electronice de frânare antipatinaj (antiblocare), sisteme electronice de control al vitezei, sisteme airbag. Pentru informații suplimentare, consultați producătorul autovehiculului Dvs. sau al accesoriilor adăugate sau reprezentantul acestuia.

Instalarea și depănarea necorespunzătoare a aparatului pot fi periculoase și pot duce la anularea oricărei garanții acordate aparatului. Verificați în mod regulat dacă toate accesoriile aparatului mobil de la bordul autovehiculului Dvs. sunt montate corect și dacă funcționează corespunzător. Nu depozitați și nu transportați lichide și gaze inflamabile sau materiale explozive în același compartiment cu aparatul, cu subansamble sau accesorii ale acestuia. În cazul autovehiculelor echipate cu airbag, rețineți că acesta se umflă cu deosebită forță. Nu așezați obiecte, inclusiv accesorii fixe sau mobile, în zona de deasupra airbagului sau în zona de acțiune a acestuia. Dacă accesoriile telefonului mobil din interiorul autovehiculului sunt instalate necorespunzător și airbagul se umflă, acestea pot cauza vătămări grave.